



**BLUETOOTH ESTÉREO INALÁMBRICO  
DE ALTAVOCES CON RADIO FM**



**MANUAL DEL USUARIO  
SMPS-725**



POR FAVOR, LEA ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE ANTES  
DE UTILIZAR ESTA UNIDAD Y CONSÉRVELO PARA FUTURA REFERENCIA.

# Estimado cliente JENSEN

Seleccionar un equipo de audio de calidad como el que acaba de adquirir, es solamente el inicio de la diversión. Ahora es el momento de considerar cómo puede optimizar la diversión y emociones que le ofrece su equipo. Este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas, desean que usted obtenga el máximo de su equipo, escuchándolo a un nivel seguro. Uno que le permita escuchar un sonido nítido y claro, sin distorsión o ruido molestos y, lo más importante, sin afectar su sensible sentido auditivo.

El sonido puede ser engañoso. Con el paso del tiempo su nivel de comodidad auditivo se adapta a un mayor volumen de sonido. Entonces lo que suena normal podría ser demasiado fuerte y dañino para su oído. Evítelo configurando su equipo a un nivel seguro ANTES de que su oído se adapte.

## **Para establecer un nivel seguro:**

- Configure el control de volumen a un nivel bajo.
- Lentamente aumente el sonido hasta que pueda escucharlo cómoda y claramente, sin distorsión.

## **Una vez haya establecido un nivel cómodo de sonido:**

- Configure el control de volumen y déjelo allí.

Tomar un minuto o dos para hacerlo puede ayudarle a prevenir daño o pérdida en su sentido auditivo en el futuro. Fundamentalmente, deseamos que usted lo conserve toda la vida.

## **Deseamos que usted escuche toda la vida**

Usado adecuadamente, su nuevo equipo de sonido le brindará alegría y diversión toda la vida. Debido a que el daño a su sentido auditivo ocasionado por el ruido muy fuerte podría no ser detectado hasta demasiado tarde, este fabricante y el Grupo de Consumidores de Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas le recomienda evitar la exposición prolongada al ruido excesivo.

## **Registro del Cliente:**

El número de serie de este producto se encuentra en la parte inferior del mismo. Se sugiere copiar el número de serie de esta unidad en el espacio adecuado como registro permanente de su compra para ayudar a identificarlo en caso de robo o pérdida.

**Número de modelo: SMPS-725**

**No. de Serie:** \_\_\_\_\_

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando usado en la manera dirigida, esta unidad ha sido diseñada y fabricada para asegurar su seguridad personal. Sin embargo, el empleo impropio puede causar la descarga eléctrica potencial o peligros de incendio. Por favor lea toda la seguridad e instrucciones de operaciones con cuidado antes de la instalación y el empleo, y guarde (mantenga) estas instrucciones prácticas para la futura referencia. Tome la nota especial de todas las advertencias catalogadas en estas instrucciones y sobre la unidad.

1. Lea estas instrucciones. Antes de usar este aparato deberá leer todas las instrucciones de seguridad y de operación.
2. Guarde estas instrucciones. Es preciso guardar las instrucciones de seguridad y de operación para futura referencia.
3. Preste atención a todas las advertencias. Es indispensable adherirse a las indicaciones en las advertencias en el aparato y en las instrucciones de operación.
4. Siga todas las instrucciones. Es preciso seguir las instrucciones de uso y de operación.
5. No utilice este aparato cerca del agua. Este aparato no debe usarse cerca del agua, por ejemplo, cerca de bañeras, lavamanos, lavatrastos, lavadoras, sótanos húmedos, o piscinas.
6. Límpielo únicamente con un paño seco. Limpie el aparato únicamente como lo recomienda el fabricante.
7. No obstruya las rejillas de ventilación. Instálelo según las instrucciones del fabricante. El aparato deberá estar colocado de manera que su ubicación o posición no interfiera con una ventilación adecuada. Por ejemplo, no coloque el aparato sobre la cama, un sofá, alfombra o superficies similares que pudieran obstruir las rejillas de ventilación; tampoco lo coloque en instalaciones empotradas, como librerías o gabinetes que pudieran impedir el flujo de aire por las rejillas de ventilación.
8. No lo instale cerca de fuentes de calor, como radiadores, registros de calefacción, estufas u otros aparatos que generan calor (incluyendo amplificadores).
9. Use únicamente los complementos/accesorios especificados por el fabricante.
10. Esta aplicación no será expuesta al goteo o el salpicar el agua y que ningún objeto llenado de líquidos como floreros será colocado sobre el aparato.
11. Cualquier servicio deberá referirlo a personal calificado. Hay necesidad de llevarlo a servicio si el aparato recibió alguna clase de daños, como daños al cable de suministro de corriente, penetración de algún objeto o líquidos, o porque el aparato se expuso a lluvia o humedad, por mal funcionamiento o por caída.
12. No debe exponer este aparato a salpicaduras o goteos, y no deberá colocarle encima ningún objeto con líquido, como por ejemplo floreros.
13. Suministro de corriente eléctrica. Conecte este aparato únicamente al tipo de suministro de corriente eléctrica descrito en las instrucciones de operación, o según lo indicado en la etiquetas del aparato. No sobrecargue los tomacorrientes.
14. Hay riesgo de explosión por colocar la batería en forma incorrecta. Sustitúyala únicamente con baterías iguales o equivalentes.
15. La caja del altavoz contiene una batería recargable de alta energía, no la tire al fuego para evitar el riesgo de explosión.
16. No cargue la batería interna recargable más del tiempo especificado para evitar riesgo de incendio. Sobrecargar las baterías recargables puede disminuir su vida útil.
17. No intente desarmar, abrir o reparar este aparato usted mismo. Si el aparato falla, busque la asesoría de un técnico local de servicio, o comuníquese con el distribuidor al número telefónico que se encuentra en la contraportada de este manual.
18. Las marcas de precaución y placas de identificación se encuentran en la parte posterior del producto.





## ADVERTENCIA

### NO INGERIR LA BATERÍA, PELIGRO DE QUEMADURA QUÍMICA

El control remoto proporcionado con este producto contiene una batería de celda tipo moneda/botón. Si la batería de celda tipo moneda/botón llegara a ser ingerida, causaría quemaduras internas graves en solo 2 horas y puede causar la muerte.

Mantenga las baterías nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. Si el compartimiento de la batería no queda bien cerrado, deje de utilizar el producto y manténgalo alejado de los niños.

Si sospecha que alguien ingirió la batería o que la colocó dentro de alguna parte del cuerpo, busque atención médica de inmediato.

### NOTAS IMPORTANTES

Evite instalar la unidad en los lugares descritos a continuación:

- Lugares expuestos a los rayos solares o cerca de electrodomésticos que emanan calor como los calentadores eléctricos.
- Lugares mojados, húmedos o con mucho polvo
- Lugares con vibraciones constantes

## COMUNICACIONES (FCC POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)

Este dispositivo se conforma con la parte 15 de las reglas de la FCC. La operación cumple con las dos condiciones siguientes:

- (1) este dispositivo puede no causar interferencia dañosa, y
- (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar la operación indeseada.

**NOTA:** Este equipo ha sido probado y se ha determinado que satisface los límites para un dispositivo digital clase B, de acuerdo a lo que dispone la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC, Estos límites tienen el propósito de proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con estas instrucciones, puede causar interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no vaya a ocurrir interferencia en ninguna instalación Determinada. Si este equipo causa interferencia no deseada contra la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el aparato, se exhorta al usuario a tratar de corregir el problema de la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a un receptáculo en un circuito distinto al que usa el receptor.
- Consulte al concesionario o a un radiotécnico experimentado para que le ayuden.

**ADVERTENCIA:** Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

## ¡PROTEJA SUS MUEBLES!!

Este sistema está equipado con soportes de goma anti deslizante para prevenir que el equipo se mueva mientras usted opera los controles. Éstos soportes están realizados en un material de goma no deslizante especialmente formulado para evitar dejar marcas o manchas en sus muebles. Sin embargo, cierto tipo de barnices de muebles con base de aceite, perseverantes de la madera, o vaporizadores de limpieza pueden ablandar dichos soportes, y dejar marcas o un residuo de goma en los muebles. Para prevenir cualquier tipo de daño a sus muebles, recomendamos que compre pequeñas almohadillas de fieltro auto-adhesivas, disponibles en ferreterías y todo tipo de centros de compra del hogar y aplique estas almohadillas en la parte inferior del soporte de goma antes de colocar el producto sobre el mobiliario de madera fina.

## ATRIBUTOS DEL PRODUCTO

El **SMPS-725** tiene las siguientes características:

- Conector de entrada auxiliar para reproducir la música de su iPod o reproductor digital de audio
- Reproducción inalámbrica de música desde su teléfono celular a través de la conexión Bluetooth
- Bluetooth Reproducir / Pausa, botones de control de Skip Forward / Backward
- Rango de alcance hasta de 33 pies (10 metros)
- Control Preset EQ (Rock, Flat, Pop, Jazz y Clásica)
- Control de volumen digital
- Sintonizador FM digital con 30 presintonías
- Puerto USB para cargar su teléfono inteligente u otro dispositivo electrónico

## PREPARACIÓN PARA USO

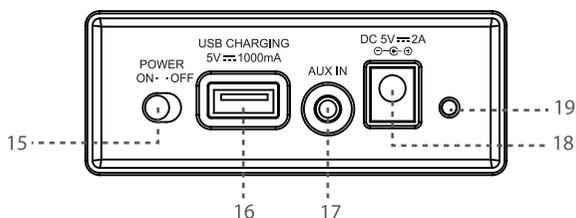
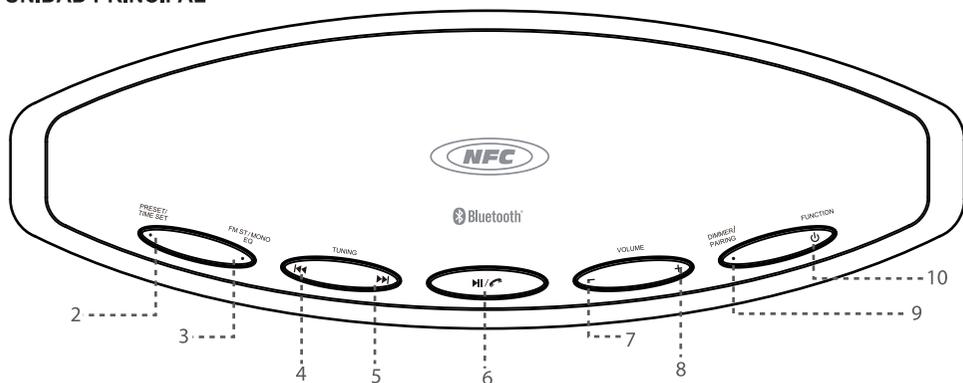
### ACCESORIOS

Desempaque cuidadosamente la unidad y saque todos los accesorios de la caja. Verifique que estén los accesorios siguientes antes de instalar la unidad.

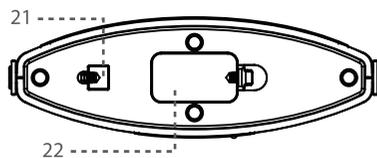
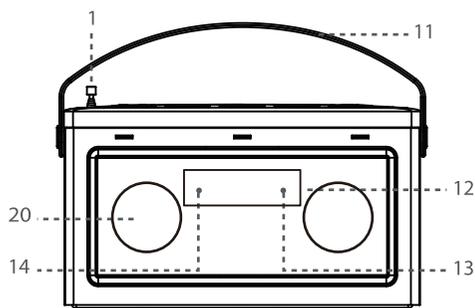
- Unidad principal X 1
- Adaptador de AC X 1
- Manual del usuario X 1
- Pilas botón X 2 (LR44/AG-13) (Para copias de seguridad del reloj)

# UBICACION DE LOS CONTROLES

## UNIDAD PRINCIPAL



1. ANTENA TELESCOPICA
2. BOTÓN SET PRESET / HORA
3. BOTÓN FM ST / MONO / EQ
4. BOTÓN ◀◀ ATRÁS / SINTONÍA
5. BOTÓN ▶▶ ADELANTE / SINTONÍA
6. BOTÓN ||/⏸ REPRODUCCIÓN / PAUSA
7. BOTÓN VOLUMEN -
8. BOTÓN VOLUMEN +
9. BOTÓN REGULADOR / MARIDAJE
10. FUNCIÓN / ⏻ BOTÓN
11. ASA DE TRANSPORTE
12. PANTALLA LED
13. BLUETOOTH INDICADOR
14. INDICADOR DE PM
15. MAIN POWER ON / OFF INTERRUPTOR
16. PUERTO DE CARGA USB
17. ENTRADA AUX
18. ENTRADA DC
19. INDICADOR DE ENCENDIDO
20. ALTAVOZ
21. BATERÍA DE RESPALDO DEL COMPARTIMIENTO
22. COMPARTIMIENTO DE PILAS (BATERÍAS "C")



# FUENTE DE ENERGÍA

El SMPS-725 funciona con el adaptador de AC suministrado (Opere a 120V ~ 60Hz) o 4 tamaño X 'C' (UM-2) pilas (no incluidas).

## OPERACIÓN ADAPTADOR DE AC

**NOTA:** Utilice sólo el adaptador suministrado

1. Conecte el adaptador AC en el enchufe normal de toma de corriente AC.
2. Inserte el enchufe de DC del cable del adaptador de AC a la toma de entrada de DC (# 18) en la parte posterior de la unidad.
3. Cuando la unidad se utiliza con el adaptador de AC, se desconectará automáticamente la fuente de la batería.

**ADVERTENCIA:** Antes de conectar a la red eléctrica, asegúrese de que la alimentación se corresponde con la información en la etiqueta en la parte posterior del aparato.

## OPERACIÓN DE BATERÍA

**NOTA:** Desconectar el adaptador de AC antes de instalar las baterías.

Para un mejor rendimiento y el tiempo de funcionamiento más largo, se recomienda el uso de pilas alcalinas.

1. Retire la tapa de la batería del compartimento de baterías (# 22) en la parte inferior de la unidad.
2. Siguiendo el diagrama de polaridad se muestra en el compartimento de batería (# 22) para insertar 4 X 'C '(tamaño UM-2) pilas y cierre la puerta.

## PILAS DE RESERVA

Las baterías están precargados en la unidad. Retire la lengüeta de aislamiento del compartimento de la batería para activar la batería de respaldo antes del primer uso.

Para reemplazar las baterías, abra cuidadosamente la tapa de la batería de la batería de reserva COMPARTIMIENTO (# 21). Retire las baterías viejas y siga la señalización para insertar 2 x pilas de botón LR44/AG13 nuevas en el compartimento y cierre la puerta de la batería de polaridad..

## NOTAS Y CUIDADO DE LA BATERÍA

1. Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente. La polaridad incorrecta puede dañar la unidad.
2. Use únicamente el tamaño y tipo de pilas especificadas.
3. No mezcle pilas nuevas y viejas.
4. No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-cinc) o pilas recargables (níquel-cadmio).
5. Si la unidad no se va a utilizar durante un período prolongado de tiempo, retire las pilas. Las baterías viejas o gastadas pueden ocasionar daños en la unidad y anular la garantía.
6. No intente recargar las pilas que no son recargables; que pueden recalentarse y explotar. (Siga las instrucciones del fabricante de la batería).
7. No arroje las baterías al fuego, las pilas pueden tener fugas o explotar.

**NOTA:** La unidad no tiene pantalla magnética y podría causar distorsión en la pantalla de algunos televisores y monitores de video. Para evitarlo, podría necesita alejar el TV de la TV o monitor si hay cambios de color no naturales o si hay distorsión de imagen.

# APAGUE LA UNIDAD DE PODER ENCENDIDO / APAGADO

## Encendido / apagado de la unidad

Cuando utilice el adaptador de AC o la batería, primero deslice el interruptor MAIN POWER ON / OFF (# 15) en la parte posterior de la unidad a la posición ON. El indicador de alimentación (# 19) se enciende, PANTALLA LED (# 12) se encenderá y mostrará el tiempo.

Mantenga pulsado el botón / FUNCIÓN (# 10) para encender la SMPS-725 a On oa Standby.

Para apagar la unidad, deslice el interruptor MAIN POWER ON / OFF (# 15) a la posición OFF.

# AJUSTE DE RELOJ

Nota: Cuando se enciende la unidad por primera vez, 12:00 mostrará en la pantalla LED y el parpadeo.

1. En el modo de espera, presione y mantenga presionado el botón SET PRESET

TIME (# 2), los dígitos de la hora parpadean.

2. Pulse el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) para ajustar la hora. Mantenga pulsado el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) para el ajuste de retroceso rápido / avance.

Nota: Asegúrese de que la hora se ajusta de modo que el indicador de PM se visualice correctamente.

3. Pulse el botón SET PRESET / TIME (# 2) para confirmar el ajuste de la hora, los minutos parpadearán para que solicite la entrada.

4. Pulse el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) para ajustar los minutos. Mantenga pulsado el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) para el ajuste de retroceso rápido / avance.

5. Pulse el botón SET PRESET / TIME (# 2) para completar el ajuste.

NOTA: Los ajustes del reloj se perderán si el interruptor principal está apagado y la batería se agota después de un período de tiempo. Si esto ocurre, usted tendrá que restablecer el reloj.

# PARA ESCUCHAR EL RADIO

1. Mantenga pulsado el botón FUNCTION/☺ (# 10) para encender la unidad.

2. Pulse sobre el botón FUNCTION/☺ (# 10) para seleccionar el modo de radio, la frecuencia de radio se mostrará en la pantalla LED (# 12).

3. Mantenga pulsado el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) para buscar la siguiente estación disponible anterior / siguiente. Si la recepción es deficiente, intente sintonización manual para afinar la estación.

4. Pulse el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) brevemente para sintonizar manualmente la banda de frecuencia.

5. Ajuste el control de volumen al nivel de volumen deseado.

6. Si no se pulsa ningún botón durante 5 segundos en el modo de radio, la pantalla cambiará para mostrar la hora actual. Puede pulsar el botón ◀ (# 4) o el botón ▶ (# 5) para comprobar la frecuencia sintonizada.

7. Mantenga pulsado el botón FUNCTION/☺ para encender la unidad en modo de espera después de escuchar.

8. Siempre deslice el interruptor de encendido a la posición OFF cuando no esté en uso para evitar el drenaje de la batería interna.

## FM mono y estéreo FM-recepción

- Pulse el botón FM ST / MONO (# 3) para seleccionar el modo estéreo, la pantalla LED (# 12) mostrará "St" unos pocos segundos y luego retomar para mostrar la frecuencia.

- Es preferible recibir el programa en mono cuando esté recibiendo una emisora débil. Pulse el botón FM ST / MONO (# 3) para seleccionar el modo Mono, la pantalla LED (# 12) mostrará "St DE" unos pocos segundos y luego retomar para mostrar la frecuencia.

## CONSEJOS PARA MEJOR RECEPCION DE RADIO:

Para asegurar la máxima recepción del sintonizador de FM, extienda completamente la antena telescópica (# 1) para una mejor recepción de radio FM.

### Configuración de la estación de radio Preajustes

El SMPS-725 le permite almacenar hasta 30 emisoras para recuperarlas fácilmente en cualquier momento.

1. Mantenga pulsado el botón **FUNCTION/⏻** (# 10) para encender la unidad.
2. Pulse el botón **FUNCTION/⏻** (# 10) para seleccionar el modo de radio.
3. Sintonice la emisora de radio que desea almacenar en la memoria.
4. Mantenga pulsado el botón **SET PRESET / TIME** (# 2). El número de canal "P01" preset estará parpadeando en la pantalla.
5. Pulse el botón **◀◀** (# 4) o el botón **▶▶** (# 5) para seleccionar el número de memorización (P01-P30).
6. Pulse el botón **SET PRESET / TIME** (# 2) para confirmar.
7. Para almacenar hasta 30 presintonías, repita los pasos 3 a 6 anteriores.

#### Nota :

En el modo de radio, presione y mantenga presionado el botón **▶▶/📶** (# 6). El SMPS-725 escanea toda la banda de inicio desde la frecuencia más baja y almacenar todas las emisoras de radio disponibles parten de menor número de canal. Esas emisoras de radio almacenadas anteriores se pueden sobrescribir.

### LLAMADA DE CANALES DE MEMORIA PREAJUSTE

Para llamar una emisora memorizada,

1. En el modo de radio, (# 2) toque el botón **SET PRESET / TIME**, aparecerá el número de memorización en la pantalla.
2. Pulse el botón **SET PRESET / TIME** (# 2) varias veces para seleccionar el canal predefinido o puntee en el botón **◀◀** (# 4) o el botón **▶▶** (# 5) para recuperar el canal de memorización que desee.

# OPERACIÓN DEL BLUETOOTH

## Emparejar un dispositivo con Bluetooth con el SMPS-725.

1. Encienda el SMPS-725, pulse el **FUNCTION/⏻** botón (# 10) para seleccionar el modo Bluetooth, "bt" se mostrará en la pantalla LED (# 12) y el **BLUETOOTH INDICADOR** (# 13) parpadeará.
2. Active la función Bluetooth del dispositivo con el que desea establecer el vínculo, y permitir la búsqueda o la función de exploración para encontrar el SMPS -725
3. Seleccione " SMPS -725 " de la lista de dispositivos cuando aparezca en la pantalla del dispositivo . Si es necesario, introduzca el código "0000 " para vincular (link) de la unidad con el dispositivo.
4. Si usted está asociando ( vincular ) el ordenador a los altavoces a través de Bluetooth , es posible que necesite ajustar la SMPS -725 como dispositivo de sonido predeterminado del equipo .
5. Después de asociar correctamente ( vincular ) el dispositivo Bluetooth activar, el **BLUETOOTH INDICADOR** (# 13 ) deja de parpadear y queda encendido y se escuchará un pitido corto.
6. Si desea conectar el SMPS -725 a otro dispositivo Bluetooth , mantenga pulsado el botón **REGULADOR / MARIDAJE** (# 9 ) durante 2 segundos , el LED azul cambiará a parpadear de nuevo , repita los pasos 2-4 arriba.

Nota: El SMPS -725 puede conectarse automáticamente a un dispositivo previamente vinculado que está dentro del rango , por lo que puede que tenga que apagar el Bluetooth en cualquier dispositivo emparejado primero antes de ir a través de los pasos anteriores .

## Ahora puedes reproducir música desde su dispositivo Bluetooth de forma inalámbrica a la SMPS-725.

1. Seleccione su canción preferida, pulse el botón reproducción / pausa **▶||/⏻** (# 6) en su dispositivo Bluetooth o el botón de reproducción / pausa **▶||/⏻** (# 6) en el SMPS-725 para reproducir o pausar la canción desde el dispositivo Bluetooth.
2. Pulse el botón **◀◀** Saltar atrás (# 4) o Skip Forward botón **▶▶** (# 5) para seleccionar el siguiente o pista anterior.  
(La función de búsqueda no válida para el funcionamiento de Bluetooth)
3. Ajuste lentamente tanto los controles de volumen de su SMPS-725 y su dispositivo Bluetooth hasta llegar a un nivel de escucha cómodo.

### Nota:

1. Consulte el manual de su teléfono móvil, tablet PC, ordenador u otros dispositivos con Bluetooth activado para el funcionamiento de Bluetooth, ya que puede variar de un modelo a otro.
2. Si el dispositivo activado para Bluetooth no soporta el perfil A2DP, que no se puede reproducir la música a través del altavoz, aunque emparejado (enlazado).
3. Recuerde apagar el SMPS-725 cuando haya terminado de escuchar, deslice el interruptor **MAIN POWER ON / OFF** (# 15) a la posición **OFF**.
4. No se olvide de apagar el poder de su dispositivo de audio externo.

## UTILIZACIÓN SMPS-725 COMO SPEAKERPHONE SIN MANOS

Usar a su altavoz Bluetooth como un speakerphone para recibir una llamada telefónica de un Bluetooth teléfono permitido.

1. Siga la sección "Funcionamiento de BLUETOOTH" para configurar la conexión Bluetooth con el teléfono inteligente.
2. Cuando se recibe una llamada mientras se reproduce la música, la música se puede sustituir por un tono de llamada. Pulse el botón reproducción / pausa **▶||/⏻** (# 6) una vez para contestar la llamada.
3. Utilice los botones **VOLUME + / -** botones (# 2 / # 5) para ajustar el nivel de volumen deseado.
4. Para ignorar una llamada entrante, pulse y mantenga pulsado el botón de reproducción / pausa **▶||/⏻** (# 6) por alrededor de 3 a 4 segundos, una señal sonora se escuchará y la llamada fue ignorada.

5. Cuando se termina la llamada, pulse el botón reproducción / pausa  (# 6) una vez para finalizar la llamada. Si estaba jugando música de la SMPS-725 antes de contestar la llamada, la música se reanuda automáticamente la reproducción cuando cuelgue.
6. Mantenga pulsado el botón reproducción / pausa  (# 6) alrededor de 3 segundos para volver a marcar el último número marcado.

## PRE-CONFIGURACIÓN DEL ECUALIZADOR

El SMPS-725 destaca 5 modos diferentes EQ para realzar su experiencia de audiencia. Usted puede seleccionar el efecto deseado por la prensa y sostener el botón "EQ" repetidamente en la secuencia siguiente:



## ENTRADA AUXILIAR

Puede reproducir otras fuentes de música (iPod, MP3 u otros reproductores de audio digital ) a través de los altavoces del SMPS -725 mediante la conexión de la toma AUX IN (# 17 ) de audio de su reproductor externo out jack o jack de auriculares.

1. Conecte un extremo de un cable de audio (no incluido) en el jack de entrada AUX (#17 ) y el otro extremo del cable a la toma de auriculares de su reproductor de audio digital.
2. Encienda la unidad y el audio externo.
3. Pulse el botón (# 10 ) para seleccionar el modo AUX . AUX aparecerá en pantalla LED (# 12 ) .
4. Inicie la reproducción del aparato se ha conectado a la toma AUX IN (# 17 ) ..
5. Ajuste lentamente tanto los controles de volumen de su SMPS -725 y el dispositivo externo hasta llegar a un nivel de escucha cómodo.

Nota:

- Si conecta el SMPS -725 al conector de salida de su dispositivo externo, sólo tiene que ajustar el control de volumen del SMPS -725 . Si se conecta a la Toma de auriculares de su dispositivo externo, puede que tenga que ajustar tanto los controles de volumen de su dispositivo externo y el SMPS -725 para obtener el nivel de escucha deseado.
- Recuerde apagar el SMPS -725 cuando haya terminado de escuchar . No se olvide de apagar el poder de su dispositivo de audio externo.

## CARGAR EL TELÉFONO INTELIGENTE O DISPOSITIVO PORTÁTIL

El SMPS-725 cuenta con un puerto USB para cargar tu dispositivo portátil (iPod, iPhone, teléfono Android, etc.)

**Note :** USB de carga sólo funciona cuando la unidad funciona en el modo de alimentación de CA a través del adaptador de CA (incluido).

1. Cuando se conecta la alimentación de AC, apague el MAIN POWER ON / OFF (# 15) en la parte posterior de la unidad a la posición ON.
2. Enchufe un extremo del cable USB (no incluido) al puerto USB ubicado al respaldo del SMPS-725. Enchufe el otro extremo del cable en el dispositivo que desea cargar.
3. Observe el indicador de carga de la batería en su dispositivo para asegurarse de que el proceso de carga inició en la forma acostumbrada.
4. Desenchufe el cable cuando se haya cargado su dispositivo.

### **PRECAUCIÓN:**

Antes de la carga, por favor consulte el manual de usuario del dispositivo que desea cargar para asegurarse de que la corriente de carga solicitada no supere 1A (1000mA). La sobrecarga del circuito de carga puede dañar la SMPS-725 de manera permanente y anular la garantía.

1. El puerto de carga USB (# 16) de la SMPS-725 proporciona una salida de 5V DC a corriente máxima 1000mA para cargar su teléfono inteligente o dispositivo portátil de la batería y no puede apoyar cualquier otro rango de tensión.
2. Asegúrese de que el dispositivo que desea cobrar tiene un grado de carga de la batería de la CC 5V solamente.
3. El puerto USB de la SMPS-725 está diseñado para el teléfono inteligente o dispositivo portátil de la batería de carga solamente y no puede apoyar la transferencia de datos o conectarse a la computadora.
4. No conecte al puerto USB de la SMPS-725 a otros puertos usb cargador de corriente externa, puede dañar ambas unidades y anular la garantía.

### **Nota:**

1. Algunos teléfonos inteligentes y dispositivos portátiles utilizan conexiones USB de propiedad y los circuitos, por lo que no pueden cobrar cuando se conecta en el puerto USB. Por favor, consulte el manual de usuario del dispositivo antes de intentar cargarlos.
2. Es normal si la unidad se calienta mientras que el puerto de carga USB (# 16) está en uso y carga su teléfono inteligente o dispositivo portátil.
3. No cargue el teléfono inteligente más de 12 horas seguidas. Desconecte el teléfono inteligente u otro dispositivo portátil del cable USB una vez que esté completamente cargada.

## **REPOSICIÓN DE LA UNIDAD**

### **PUESTA A CERO DE SISTEMA**

Si la unidad experimenta una subida de tensión o descarga eléctrica, es posible que el microcontrolador interno puede bloquear y la unidad no responderá a ninguna orden desde el panel de control. En este caso, desconecte la alimentación de CA y retire todas las baterías insertadas o pilas de botón por alrededor de un minuto. Vuelva a insertar las pilas y vuelva a conectar el poder una vez que ha pasado el tiempo.

## **CUIDADO Y MANTENIMIENTO**

1. Evite usar esta unidad bajo los rayos del sol o en lugares calientes, húmedos y llenos de polvo.
2. Mantenga su unidad alejada de electrodomésticos que irradian calor y fuentes de ruido eléctrico como las lámparas fluorescentes o motores.

### **LIMPIEZA DE LA UNIDAD**

- Para prevenir incendios o descargas eléctricas, antes de limpiar la unidad desconéctela del tomacorriente
- Puede limpiar el acabado exterior de la unidad con un paño suave y cuidarlo como cualquier otro mueble. Tenga cuidado al limpiar y sacudir las piezas de plástico.
- Si se acumula polvo en la consola, limpie el exterior con un paño suave de tela. Nunca use ceras ni pulidores en aerosol.
- Si la consola se ensucia o tiene huellas, puede limpiarla con un paño suave ligeramente humedecido con una solución de jabón suave y agua. Nunca use telas abrasivas o pulidores ya que podrían dañar el acabado externo de su unidad.

**PRECAUCIÓN:** Cuando limpie la unidad nunca permita que le entre agua u otros líquidos.

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Síntoma	Causa Posible	Solución
No está cargando	El cable de suministro de corriente no está enchufado adecuadamente a un tomacorriente de la pared, o el conector no está enchufado en la entrada AC en la parte posterior del Sistema.	Conecte el adaptador AC al tomacorriente de la pared y enchufe el conector al suministro de corriente de la unidad
	El tomacorriente de la pared no funciona.	Enchufe otro dispositivo en el mismo tomacorriente para comprobar si funciona el tomacorriente.
	Interruptor de la alimentación en la parte posterior de la unidad de la posición OFF.	Ajuste el interruptor de alimentación principal en la posición ON.
No hay sonido.	El altavoz del Bluetooth no está enlazado al celular	Siga los pasos del proceso "Operaciones del Bluetooth" para enlazar los altavoces.
	El altavoz está colocado fuera del rango de alcance	Mueva el altavoz dentro del rango de alcance del Bluetooth
	El volumen está demasiado bajo	Oprima el botón Volumen+ para aumentar el nivel de sonido.
Teléfono celular no se cargará	La unidad está en el modo de batería operado.	Conecte el adaptador de CA a la unidad y ajuste el interruptor de alimentación principal en la posición ON.
	Teléfono celular no está instalado correctamente.	Retire su teléfono celular desde el cable de carga y detecte una obstrucción en los conectores.
	Teléfono celular está bloqueado o congelado. Batería del teléfono celular tiene un problema.	Por favor, asegúrese de que su teléfono celular está funcionando correctamente antes de conectarlo a la unidad. Por favor, consulte el manual de su teléfono celular para obtener más información.

El sonido está distorsionado.	El nivel de volumen está demasiado alto.	Bájelo el volumen.
	El ORIGEN (o fuente) de sonido está distorsionado.	Si la fuente original de sonido es de mala calidad, se notarán fácilmente la distorsión y el ruido a través de los altavoces de alto poder. Pruebe otra fuente de audio como por ejemplo un CD de música.
		Si está usando un dispositivo externo como ORIGEN del sonido, por ejemplo un iPod, haga la prueba reduciendo la salida de volumen en ese dispositivo. También intente APAGANDO el amplificador de bajos o cambiando la configuración del EQ.
La unidad se calienta después de reproducir por un largo período de tiempo con mucho volumen.	Esto es normal.	Apague la unidad por un rato o bájelo el volumen.

## ESPECIFICACIONES

Utilice el adaptador AC/DC:

Entrada: AC 120V ~ 60Hz

Salida: DC 5V  2000mA 

Unidad Principal:

Entrada DC: DC 5V  2000mA  or

Baterías entrada: 4 X 1.5V DC  C size/UM2 (no incluido)

Batería de respaldo del reloj:

2 x 1.5V DC  LR44/AG-13 (incluido)

Puerto de carga USB:

DC 5V  1000mA

(Para carga de baterías móviles únicamente)

Sección de radio FM:

FM 87.5 ~ 108 MHz



En Spectra, la responsabilidad ambiental y social es uno de los valores fundamentales de nuestra empresa. Nos dedicamos a la continua implementación de iniciativas responsables con el objeto de conservar y mantener el medio ambiente a través del reciclaje responsable.

Por favor visítenos en <http://www.spectraintl.com/green.htm> para mayor información sobre las iniciativas de protección del medio ambiente o para encontrar los centros de reciclaje en su área.

**Bluetooth es una marca comercial registrada de Bluetooth SIG, Inc.**

## Garantía y servicios de cobertura limitada por 90 días Válida en los Estados Unidos solamente

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC. garantiza que esta unidad se encuentra libre de materiales o mano de obra de fábrica defectuosos, por un período de 90 días, desde la fecha de la compra original por parte del cliente, siempre que el producto sea utilizado dentro de los Estados Unidos. Esta garantía no es asignable o transferible. Nuestra obligación de acuerdo a esta garantía es reparar o reemplazar la unidad con defectos o cualquier parte correspondiente, con excepción de las baterías, cuando es devuelta al Departamento de Servicios de SPECTRA, acompañada de la prueba de la fecha original de compra por parte de cliente, como por ejemplo una copia duplicada del recibo de ventas.

Usted debe pagar todos los costos de envío requeridos para entregar el producto a SPECTRA para el servicio de garantía. Si el producto es reparado o reemplazado de acuerdo a garantía, los gastos de retorno serán por cuenta de SPECTRA. No existen otras garantías expresas diferentes de aquellas declaradas en el presente documento.

Esta garantía es válida solamente en el cumplimiento de las condiciones que se establecen a continuación:

1. La garantía se aplica solamente al producto de SPECTRA siempre que:
  - a. Permanezca en posesión del comprador original y se exhiba la prueba de compra.
  - b. Que no ha sido sometido a accidentes, mal uso, abuso, servicio inapropiado, uso fuera de las descripciones de advertencia cubiertas dentro del manual del propietario, o modificaciones no aprobada por SPECTRA.
  - c. Los reclamos deben ser hechos dentro del período de garantía.
2. Esta garantía no cubre daños o fallas del equipamiento causados por conexiones eléctricas que no cumplen con los códigos eléctricos, con las especificaciones del manual del propietario de SPECTRA, o la falta de cuidado razonable y mantenimiento necesario como se describe en el manual del propietario.
3. La garantía de todos los productos de SPECTRA se aplica solamente al uso residencial y es anulada cuando los productos son utilizados en un ambiente no residencial, o instalados fuera de los Estados Unidos.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener también otros derechos que varían de estado a estado. Para obtener servicio por favor remueva todas las baterías (de existir) y embale la unidad con cuidado enviándola por correo postal asegurado y prepago o UPS a SPECTRA, a la dirección que se menciona abajo. Si la unidad es devuelta dentro del período de garantía exhibido arriba, por favor incluya una prueba de compra (recibo de caja registradora con fecha), para que podamos determinar su elegibilidad para el servicio de garantía y reparación de la unidad sin costo. También incluya una nota con una descripción explicando en qué forma la unidad es defectuosa. Un representante de atención al cliente tal vez deba contactarlo en relación al estado de su reparación, por lo tanto incluya su nombre, dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico para acelerar el proceso.

Si la garantía se encuentra fuera del período de garantía, por favor incluya un cheque por \$40.00 para cubrir el costo de reparación, manejo y correo de retorno. Todas las devoluciones cubiertas por la garantía deben ser enviadas por correo prepago.

Se recomienda que primero entre en contacto con SPECTRA llamando al número 1-800-777-5331 o por correo electrónico enviando un mensaje a [custserv@spectrainl.com](mailto:custserv@spectrainl.com) para obtener información actualizada sobre la unidad que requiere servicio. En algunos casos el modelo puede haber sido discontinuado y SPECTRA se reserva el derecho de ofrecer opciones alternativas de reparación o reemplazo.

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC.  
4230 North Normandy Avenue,  
Chicago, IL60634, USA.  
1-800-777-5331

Para registrar su producto, siga el vínculo a continuación en el sitio web para ingresar su información.  
<http://www.spectrainl.com/wform.htm>